



## Radiographie: rentgenografiya

Vous allez avoir une radiographie.

X-ray imtahanına sahibsiniz.



L'examen dure quelques minutes.

İmtahan bir neçə dəqiqə davam edir.

L'examen n'est pas douloureux.

İmtahan ağrılı deyil.



Il faudra avant l'examen retirer vos bijoux pour qu'ils n'apparaissent pas sur la radiographie.

İmtahan əvvəl jewels almaq üçün lazımdır, belə ki, onlar radyografi görünmür.

Le personnel va vous installer dans une position précise avant de prendre la radiographie, il faudra essayer de ne pas bouger durant tout l'examen.

X-rayı götürməzdən əvvəl heyət sizi müəyyən bir vəziyyətdə yerləşdirəcəkdir.

Il est possible qu'il y ai plusieurs radiographies, pour avoir des images sous différents angles.

Fərqli açılardan şəkil çəkmək üçün bir neçə X-şüası ola bilər.

Le personnel vous demandera peut être de bloquer votre respiration quelques secondes pendant l'examen.

İşçi heyəti imtahan zamanı qısa müddət ərzində sizə müraciət edə bilər.

## Tomodensitométrie : scanner

Vous allez avoir un scanner.

Taramalısınız.



L'examen dure environ 30 minutes.

İmtahan təxminən 30 dəqiqə davam edir.

L'examen n'est pas douloureux.

İmtahan ağrılı deyil.



Retirer vos bijoux avant l'examen.

İmtahan əvvəl zərgərlik çıxarın.

Une perfusion sera parfois nécessaire.

Bəzən infuziya lazımdır.

Vous serez installé sur une table d'examen, vos bras seront installés au dessus de votre tête, puis la table d'examen va glisser dans un grand anneau.

Bir imtahan stolunda oturursunuz, qolların başınızın üstündə qurulacaq və sonra masa böyük bir zolağa sürüşəcək.

Le personnel vous demandera parfois de gonfler les poumons et de bloquer votre respiration quelques secondes. Xidmətçi bəzən ağçiyərləri şişirmək və nəfəsinizi bir neçə saniyə dayandırmaq istəməyəcək.

## Imagerie par résonance magnétique : Maqnetik rezonans görüntüləmə

Vous allez avoir une IRM (Imagerie par résonance magnétique). Bir MRI (Magnetik Rezonans Görüntüleme) olacaqsınız.



L'examen dure environ 40 minutes.

İmtahan təxminən 40 dəqiqə davam edir.

L'examen n'est pas douloureux, mais il est bruyant.

İmtahan ağrılı deyil, amma səssizdir.



Il faudra retirer tous vos bijoux ou objets métalliques.

Bütün zərgərlik və ya metal əşyalarınızı çıxaracaqsınız.

Signalez nous si vous portez un pace-maker, une valve cardiaque mécanique, un stent, une prothèse.

Bir pacemaker, mexaniki bir ürək klapesi, stent, protez varsa bizə deyin.

Vous devrez retirer votre appareil dentaire ou auditif.

Diş və diş protezinizi aradan qaldırmaq lazımdır.



Une perfusion vous sera posée avant l'examen.

İmtahandan əvvəl bir infuziya olacaq.

Vous allez être installé sur la table d'examen, puis cette table d'examen va glisser dans un grand anneau, avant que l'IRM ne commence.

İmtahan masasına guraşdırılacaqsınız, onda bu imtahan MRG başlamazdan əvvəl böyük bir halqa sürüşəcəkdir.

Le personnel vous demandera parfois de gonfler les poumons et de bloquer votre respiration quelques secondes. Bəzən heyət bir neçə saniyə ərzində ağciyərlərə və nəfəs almağınıza kömək istəməyəcəkdir.





